

Revision des Abfallreglements der Stadt Zofingen – Konkordanztabellen

1. Abfallreglement

Bereich	Bisher	Neuer oder geänderter Inhalt
Ingress	Ingress	Übergeordnete gesetzliche Grundlagen aktualisiert, namentlich Abfallverordnung VVEA (SR 814.600) aufgenommen.
I. Allgemeines		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§1 Gegenstand	§ 1 Zweck	Ziele (Stadt) und Pflichten (Abfallverursacher) i.Z. Nachhaltigkeit gem. Abfall und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023 neu aufgenommen.
§2 Geltungsbereich	§ 2 Geltungsbereich und § 7 Benützungspflicht	Klarere Abgrenzung und Regelung der Zuständigkeiten und Verantwortlichkeiten zwischen Stadt und Abfallverursacher/-inhaber im Sinne des übergeordneten Rechts.
§ 3 Begriffe	§ 7 (einzelne Definitionen)	Neu; einheitliche Begriffsdefinitionen, wo möglich in Übereinstimmung mit dem übergeordneten Recht (VVEA)
§ 4 Vollzug	§ 6 Vollzug	Konkretisierung Zuständigkeiten und Delegationsbefugnisse Stadtrat → Werkhof
II. Abfälle vermeiden und reduzieren		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 5 Wiederaufbereiten, neu nutzen und wiederverwerten	–	Kernidee und Ziele gemäss Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023: Vermeiden → Kreislauf → Reduzieren etc. → und erst dann entsorgen.
§ 6 Biogene Abfälle	–	Neu abgebildete Systematik entsprechend den Zielen des Abfall- und Werkstoffkonzepts 22. November 2023: Vermeiden → Kreislauf → Reduzieren etc. → und erst dann entsorgen.
§ 7 Invasive Neophyten	-	Neu; entsprechend den veränderten tatsächlichen Gegebenheiten.
§ 8 Bewilligungspflicht	–	Neu; gesetzliche Grundlage zur Lenkung der Abfallbewirtschaftung von Anlässen (Abfallkonzept).

Werkhof Zofingen

Bereich	Bisher	Neuer oder geänderter Inhalt
Veranstaltungen		
§ 9 Ausführungsbestimmungen	–	Delegationsnorm zugunsten des Stadtrats (Regelung der [technischen und weiteren] Details via Verordnung).
III. Siedlungsabfälle sammeln und entsorgen		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
a) gemeinsame Bestimmungen		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 10 Kompetenzen der Stadt	-	Neuer Zusammenzug und Abgrenzung der Kompetenzen und Verantwortlichkeiten Stadt / Verursacher gemäss übergeordnetem Recht sowie Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023.
§ 11 öffentliche Abfallkörbe	§ 10 öffentliche Abfallkörbe	Redaktionelles und Kürzung; einzelne Inhalte in § 13 verschoben (Einkaufsläden, Take-away).
§ 12 Pflichten der Abfallverursacher und Abfallinhaber	(§ 4 Grundsätze)	Überwiegend neu entsprechend den zeitgemässen Zielen des Abfall- und Werkstoffkonzepts vom 22. November 2023.
§ 13 Einkaufsläden und Take-away	(§ 10 öffentliche Abfallkörbe)	Neu aufgenommen, einzelne Elemente aus dem alten § 10 übernommen.
b) Verbote		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 14 Kanalisation, Zerkleinerung	§ 8 Abfallzerkleinerer	Redaktionelles.
§ 15 Verbrennen	§ 12 Verbrennen	–
§ 16 Ablagerungsverbot, Littering	§ 9 Ablagerungsverbot, Littering	Redaktionelles.
c) Abfahren und		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023

Werkhof Zofingen

Stadt Zofingen | Mühlegasse 13 | 4800 Zofingen | zofingen.ch
 werkhof@zofingen.ch | 062 745 72 72

Bereich	Bisher	Neuer oder geänderter Inhalt
Sammelstellen		
§ 17 Organisation	§ 13 Organisation	Neu legt Gesetz nicht fest, ob ein Hol- oder Bring-System besteht, sondern belässt diese Entscheidungskompetenz via Verordnung (Ausführungsbestimmungen) dem Stadtrat.
IV. Finanzierung		Neue Systematik angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§18 Abfallrechnung	§ 33 Abfallrechnung	–
§ 19 Verursacherprinzip, kostendeckende Gebühren	§ 29 / § 30 / § 31	Zusammenzug der bisherigen Bestimmungen mit redaktionellen Anpassungen zur besseren sprachlichen und systematischen Verständlichkeit. Einführung des Systems aus Grund- und Mengengebühr als formal-gesetzliche Grundlage der Abgaben. Neue Anpassungsmöglichkeit durch Stadtrat bei veränderten Umständen.
§ 20 Grundgebühr	§ 30 / § 31	Gesetzliche Grundlage für die Erhebung von Grundgebühren.
§ 21 mengenabhängige Gebühren	§ 30 / § 31	Gesetzliche Grundlage für die Erhebung von mengenabhängigen Gebühren.
§ 22 weitere Gebühren	§ 30 / § 31	Auffangklausel für weitere Gebühren. Ergänzte und aktualisierte Aufzählung zwecks Schaffung von gesetzlichen Grundlagen z.B. für Kontrollen etc.
§ 23 Gebührentarif und Gebührenbezug	§ 32 Gebührenbezug	Delegationsnorm zugunsten des Stadtrates, welcher die Ausführungs- und namentlich die Vollzugs- und Inkassomodalitäten mittels Verordnung regelt.
V. Schlussbestimmungen		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
a) Rechtspflege und Strafbestimmungen		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§24 Rechtsschutz	§ 34 Rechtsschutz	–
§ 25 Vollstreckung	§ 35 Vollstreckung	–
§ 26	§ 36 Strafbestimmungen	Redaktionelle und (gesetzes-)systematische Anpassungen.

Werkhof Zofingen

Bereich	Bisher	Neuer oder geänderter Inhalt
Strafbestimmungen		
b) Ausführungsbestimmungen		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 27 Ausführungsbestimmungen	–	Neue Delegationsnorm, damit der frontnähere Stadtrat resp. der Werkhof die (technischen) Details und Ausführungsbestimmungen erlassen und auf veränderte Umstände reagieren kann – stets im gesetzlichen Rahmen des Abfallreglements.
c) Aufhebung bisherigen Rechts und Inkrafttreten		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 28 Inkrafttreten	§ 37 Inkrafttreten	-

2. Abfallverordnung

Bereich	Bisher	Neuer oder geänderter Inhalt
Ingress		
I. Allgemeines		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 1 Gegenstand	–	Neu; stützt sich auf die Delegationsnormen im Abfallreglement.
§ 2 Begriffe	§ 2 / § 3	Übernimmt bisher im Reglement enthaltene technische Begriffe und Definitionen, ergänzt und konkretisiert.
§ 3 Information, Kommunikation und Publikation	§ 5 Information	Artikel neu in Verordnung verschoben; Präzisierungen und Konkretisierungen der Inhalte des Abfallkalenders und Kompetenzen Werkhof.
II. Abfälle vermeiden und reduzieren		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 4 Veranstaltungen auf öffentlichem Grund	–	Konkretisierung des neu eingeführten Bewilligungserfordernisses inkl. Nachhaltigkeitskonzept bei Veranstaltungen auf öffentlichem Grund mit mehr als 500 Teilnehmenden.
§ 5 Grüngut	§ 4 Abs. 3 / § 19	Übernahme der bisherigen Definitionen und Vorgaben zum Grüngut, neu in der Verordnung.
§ 6 Grüngutabfuhr	§ 19 / § 20	Zusammenführung und Konkretisierung der bisherigen Bestimmungen zur Grüngutabfuhr neu in der Verordnung; Weiterdelegation Detailregelungen im Abfallkalender.
§ 7 Kompostieren, Häckseldienst	§ 11 Kompostieren, Häckseldienst	Neu in der Verordnung und als «Kann-Bestimmung» ausgestaltet.
§ 8 Grüngutsammelstellen	–	Delegation Kompetenz zur Festlegung von Sammelstellen für Grüngut an Werkhof via Abfallkalender,
III. Siedlungsabfälle sammeln und entsorgen:		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023

Werkhof Zofingen

Bereich	Bisher	Neuer oder geänderter Inhalt
Abfahren		
a) gemeinsame Bestimmungen		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 9 Organisation	Anhang zum Abfallreglement	Überführung der technischen Ausführungsbestimmungen zu den Gebindeformen (Kehrichtsäcke, Container etc.) aus dem bisherigen Anhang zum Reglement neu in die Verordnung.
§ 10 bediente Strassen	§ 14 bediente Strassen	Bestimmung fast unverändert in Verordnung verschoben; neu liegt indes die Kompetenz zum Entscheid über Ausnahmen beim Werkhof (nicht mehr beim Stadtrat)
§ 11 Abfuhrdaten	§ 15 Abfuhrdaten	In Verordnung verschoben. Neu legt Werkhof die Abfuhrdaten fest und Publikation erfolgt neu ausschliesslich via Abfallkalender.
§ 12 Bereitstellung, Abstellorte	§ 16 Bereitstellung, Abstellorte	In Verordnung verschoben. Neuer Abs. 2, wonach Abfuhr verweigert werden kann, wenn Normgebinde nicht zugänglich oder nicht korrekt bereitgestellt.
b) Kehricht- und Spezialabfuhr		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 13 Umfang	§ 17 Umfang	–
§ 14 Bereitstellungsart	§ 18 Bereitstellungsart	–
c) Spezialabfahren		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 15 Umfang	§ 21 Umfang	–
IV. Siedlungsabfälle sammeln und entsorgen: Sammelstellen		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
a) Betrieb von Sammelstellen		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 16 Angebot	§ 22 Angebot	Gesetzsystematische und redaktionelle Anpassungen.
§ 17 Betrieb	§ 22 / § 23	Verantwortung Unterhalt sowie Kompetenz Detailregelungen, Vorgaben und Öffnungszeiten etc. neu

Werkhof Zofingen

Bereich	Bisher	Neuer oder geänderter Inhalt
		beim Werkhof (via Abfallkalender)
b) übrige Sammelstellen		
§ 18 elektrische und elektronische Geräte	§ 24 Elektrische und elektronische Geräte	–
§ 19 Batterien und Akkumulatoren	§ 25 Batterien und Akkumulatoren	–
§ 20 Tierkörper	§ 26 Tierkörper	–
§ 21 Bauabfälle	§ 27 Bauabfälle	–
§ 22 Sonderabfälle	§ 28 Sonderabfälle	–
V. Finanzierung		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 23 Gebührentarif / Verkaufsstellen	Anhang zum Abfallreglement	Gebührentarif neu in der Verordnung geregelt.
§ 24 Gebührenbezug und Inkasso	-	Neue Inkassobestimmungen inkl. gesetzliche Grundlage für Verzugszinsen und Mahngebühr etc.
VI. Schlussbestimmungen		Neue Systematik, angelehnt an Abfall- und Werkstoffkonzept vom 22. November 2023
§ 25 Inkrafttreten	§ 37	Inkrafttreten der Verordnung richtet sich nach den Vorgaben des Stadtrats zum Erlass von Verordnungen.